



Maison Gibraltar
77, rue Main
Winnipeg, Manitoba
R3C 2R1
Téléphone: 204-943-0881
www.northwest.ca

23 février 2001

Expéditeur : Edward Kennedy,
Président & directeur-général
La Compagnie du Nord-Ouest,
Société-mère des magasins Northern et NorthMart

Pendant que le ministère des Affaires indiennes et du Nord Canada (AINC) introduit son nouveau programme Nutrition Nord Canada, vous aimeriez peut-être parler avec un détaillant au sujet de la façon dont le programme affectera les gens dans votre collectivité.

Nous désirons vous informer que La Compagnie du Nord-Ouest est prête à répondre à toutes vos questions, avec un peu de préavis. Nous ferons notre possible pour expliquer comment le programme affectera votre public et nos clients. Et si nous ne pouvons pas répondre à vos questions, nous allons travailler fort pour trouver quelqu'un qui pourra le faire.

Le porte-parole de La Compagnie du Nord-Ouest à propos du nouveau programme Nutrition Nord Canada est notre vice-président exécutif du Commerce au détail du nord canadien (Northern & NorthMart), Michael McMullen. Vous pouvez réserver une rencontre avec ce dernier en communiquant avec David Lui, directeur des Services de commercialisation, au 204.934-1651 ou 204.293.7596 (cellulaire) ou en envoyant un courriel à David au dlui@northwest.ca

En attendant, vous trouverez ci-joint une lettre ; c'est la première d'une série de conversations que nous aurons avec nos clients.

Je tiens à vous remercier et je vous prie d'agréer mes salutations distinguées.

Edward Kennedy
Président & directeur-général
La Compagnie du Nord-Ouest,
Société-mère des magasins (Northern et NorthMart)



ENTERPRISING SINCE 1668